

Kr.

* Äskabok, J.

Äskabok

Äskabok

ACC. 2009 G

Jäms 29.
G. D.

ta,
t_ok, t_oks

toza

GAM.NR 38:1

Jerbo 1905

J. Larsson

Taga

ta inf.

ta e strömp

ta ihop dem
utom då det är
fråga om sista
brytningen på
fotom då det heter
ta vhop

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

ACC 684

M. E. JÄRBO 1925

Tagel

Tagel ämne

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

Mr.

Agel

Agel, Agel
H

Det finaste av linet;
H* blår.

ACC. 2009 G

Jämb 39.
G. D.

tak

1 tak 2 tag

Jerbo 1901

UHM.NR 38:1

J. Larsson

Is.

Ag, n.

fa ake

ACC. 2009 G

Jäms 29
G.D.

tag

tak m.
et tak

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tarb

tarb m.

Jarbo

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

taka,

inss & sup. taka

toraka

GAM. NR 38:1

Ferbo 1901

G. Larsson

x Taköfs

Taköfset m. b. f.

den utskjutande
delen av Taket

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Ks.

Aala

hade här här om

'hade hört Aalas om'

ACC. 2009 G

Juni 29.
1909.

Tala

Tala inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkvetenskap, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Mr.

Käla om

Käla om

ACC. 2009 G

Jämb 39.

G.D.

Taltrast

Taltrast nr.

ACC 684

Kopla från museets samling och
M. E. JÄRBO 1925

täbe

Natalia

Jerbo 1907

G. Larsson

Tamm

tåm¹ plus.

di va tåm

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Ri.

Sala

i. Sälö

ACC. 2009 G

Jäms 29
190.

Fr.

Fala om

sup. [had^o] hät om [de

hät om ACC. 2009 G

Järb 39.

lys.

tävna, pl. tävner

tafla

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

te

te

GAM.NR 38:1

Yebo 1901

G. Larson

te

te inf.
visa

tid met.

ACC 684

Kopla från nytt tullet för språk och folklingan, Sjöbo
M.E. JÄRBO 1925

Mr.

vb. te

inngif. tedo

(visa)

ACC. 2009 G

Järbo 29.

G.D.

K.

Äll

da vel Ä

'det räcker' ((2))

Ä Äll 'en (fem.) Äll'

ACC. 2009 G

Jäbro 29
Ly D

te ärot

²
nästa år

G.M. NR 38:1

Jerbo 1901

E. Larsson

Tillbaka

Tebak adv.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tefat

tefat m.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

tillfälle

Tofälst m. b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

Tiggare

Tegard m.

ACC 684

Kopia från

Statistiska centralbyråns befolkningsundersökning för riket för hushålls- och folkningsräkningen 1925

M.E. JÄRBO 1925

tele

törd n.
plankor i
loggarna

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

te o d o r

T e n d o r

g 38

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

Hansson

tillstādja

tēstē inf.

tillåta

de vet ja mtd
im ja tēstēr

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Tilltala

tetaj part.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen (SfS)

M.E. JÄRBO 1925

Tilltagen

tetöken adj.
tilltagen

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen (Sö 500)

M.E. JÄRBO 1925

Jsh.

Aid, f.

Az, best. Aia

ACC.2009 G

Järb 29.
G.D.

te, ph. tyr

tid

GAM. NR 38:1

Jesbo 1901

Glöckner

his,

his .

GAM. NR 38:1

Jan 1901

J. Larson

tiopmarobis,

vikt på 10 pund

GAM. NR 38:1

Yerbo 1901

G. Larson

tilda

Matilda

Jerbo 1905

GAM. NR 38:1

Grasson

Indig

till adv.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tuus pl. tuus

Tuune

GAM.NR 38:1

Jerles 1901

Tharson

timor

Timmer

GAM. NR 38:1

Jerles 1907

G. Larsson

timerkär pl. - karar

Timmerman

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

ten, pl. tiör

trud (i kammar, väfver o. s. v.)

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

G. Larsson

— Kr.

* Äind

Äin

gl. Äinär (!)

"Äind" i höräfsa?

ACC.2009 G

Jäbo 39
49

Ha.

vb. Aaga

sup. Aaga

ACC. 2009 G

Man får inte Aaga at
'ta det'

Förte 39
y.o.

Taga

tok met.

Töke sup.

vem ha Töke

knivem

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Lännon pl. Länbar

Länne

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

Pharson

Summe

Tömsen m. b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

Tomt

Tomt nr.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminne, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tomte

tömtö m.

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

Kopia från Institutet för språk och folkminne i Göteborg

täntögäber, sol. - gäbar

tontegubbe

GAM.NR 38:1

Gerbo 1909

G. Larsson

tomtequille

tömtqull m.

tömtqullans plus.

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

x Tona

Tönan mes.

Tönan a rölan
om åskan

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Tung

toz adj.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Tunga

2. 1/2 - th

tunga f. b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

töy_a

tuy_a

Jerbo 1901

GAM.NR 38:1

G. Larson

Jungarene

1
Tog + spän nr.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnet, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

traps best four trapsa

traps

GAM. NR 38:1

Perls 1901

Charsson

Trappa

Trappa f. b. f.
äv. spisvån i
kåket

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

— M.

Arakt

Arakt

ACC.2009 G

" här i ~~Arakt~~ Araktarna "

(här i Arakten / eg. Arakterna)

Jäbo 39
192

Trampa

Trampa inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkvetenskap, Göteborg

M.E. JARBO 1925

x tramp

Trampen m. b. f.
första trappan

ACC 684

Kopla från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x trant

trant f.
trasa

han va se
tälst i var.
inda trant

se tälst

tréje

trésje

GAM. NR 38:1

gerbo 1907

E. Larsson

trilla

trēla inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Kr.

a. Arvlig

Arvlig, n. Arvlig

ACC. 2009 G

Juho J. J.

U. D.

Trindkubbe

Trindkubben plutt.
runda kubbtar

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Trumma

Tröma f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkvetenskap

M.E. JÄRBO 1925

trump

trump

GAM.NR 38:1

Feb 1901

G. Carlson

Two

Two inf.

Two pres.

Two pret.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

— Kr.

nb. Arv

Arv, pres. Arvr

ACC. 2009 G

Färb 39

40

trä, adj.

trägen², ifrig

Jerbo 1901

GAM.NR 38:1

Gharson

træ pl. træer

øka træer?

trist

Serbo 1907

E. Larsson

x Trå^o

Tra adj:

envis

ACC 684

Kopla från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Tråg

Tråg nr.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x träken

Träken adj:
muler, butler

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Trädten

träten nr.
tradrulle
en vits träten
a en svärfs träten

Kopia från Institutet för språk och folkminnen. 60-100-
A 00 684

M.E. JÄRBO 1925

träde

tre n.

tret b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

træ, best. f. træ

træ²
træde

Yerbo 1901

GAM:NR 38:1

G. Larson

træ.

trä²,

Jerbo 1907

GAM. NR 38:1

Hansson

tra fal. tren

träd

GAM.NR 38:1

Jerles 1901

G. Larson

träja

Träja f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

— K.

*2.

Aräkälä

'Aräkäl'

ACC. 2009 G

Järbo 29

YB

JL.

Frånsel
Frånsel

ACC. 2009 G

Jäbo 29.

GD.

Träda

trer pres.
låta jond
ligga i träd

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

träska

träska inf.

träsks pret.

träskt sup.

Kopia från Institutet för språk och folkminne, Göteborg

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

trösha

träsha inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

träska,
träsks, träsks

träska

GAM. NR 38:1

Julius 1901

G. Larson

Kr.

v. Ariska

Ariska, pres. = ar

sup. ~~Ar~~ Arakst ACC.2009 G

Jarbo 19

KL

trädestag

träsläg n.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

träta

träta inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folknamnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Trave (pädes)

Tränd nr.

32 nrer i en

Tränd

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Joh.

*Aräve, m.

Arävö

= 2*rök.

ACC. 2009 G

Jarbo 29
CGD.

tre,

treds, trest

trampa

Jerbo 1907

GAM NR 38:1

of barson

Tråda

Trå mp

Trå ner (t. ex. hä)

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Tråda

trå inf.
Trampsa

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x Tråda

Tråda f. b. f.

Trådm plus. s. f.

Tråpa b. f.

Kopia från Institutet för språk och folkminne, Göteborg

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

trög

trög^v

Jerbo 1901

GAM.NR 38:1

G. Karson

Js.

vb. *Arōka (1)

Arōka, -ar

ung. ^ctila, ge n²ij till tal

Arōkar a Arōgar

ACC. 2009 G

Jan 29
1908.

tröka,

inuff & sup. lika

tröka vant = lida ande
tala, jördroya.

GAM. NR 38:1

Gerbo 1901

J. Harnon

trol pl. trol

trolle

GAM.NR 38:1

Jerbo 1904

G. Larsson

Trölla

Tröla inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

prop

traps ämn.

sant som du
möta i gränserna

ACC 684

Kopia från Institutets språk och folkminnes arkiv

M.E. JÄRBO 1925

tropps

feitpropps

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

Tross

Tross ämn.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x trädstock

tr₈ ^{↖ → &} stak₁₂ m. b. f.
där tr₈ ^{↖ → &} ra
sitta i
varstolen

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

t~~ss~~ak

tak

GAM.NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

tobakspöng

Tobakspöng

GAM.NR 38:1

Jerbo 1904

G. Persson

tula u,

inss & sup. tula

tul u de = slå in det i
en paket.

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

A. Larsson

x tulla

tulla inf.

linda(om) nulla

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tu~~ff~~ pl. t~~ff~~ar

tu~~ff~~

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

tärka,

impfösüp tärka

törka

GAM.NR 38:1

Jerbo 1907

G. Larsson

26.

* Autarehorn

Autarehorn

horn att "Auta" (blåsa) i,
för att skrämma vargen.

ACC. 2009 G

Jäms 29.
Sg. D.

tvēhomnel

tvēhōmsl m.

det som samman-
binder stackarna

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

Tveter

tvétan eg.
chändar i järbo

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminne, Järbo
M.E. JÄRBO 1925

x *Tvåband*

*Tvåband f.
dubbelband*

ACC 684

Kopla från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Kr.

räkno. Ava

Ava

ACC.2009 G

Jarbo 39

UDD.

två

två grundt.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tvungen

tvängen part.

tvängen te väksa

äv. tvängen

tvängt n.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen i Stockholm ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

två,

två

GAM.NR 38:1

Jerbo 1901

J. Larsson

träs lägde
träs, en vis
dū a sa träs lägde
sa da a mt
lönt ma def

Kr.

vb * Ay
Ay
gues. Ayr

'räcka (till)'

ACC.2009 G

Jäbo 29
C. D.